



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΠΡΩΤΟΝ

ΤΗΣ ΕΠΙΣΗΜΟΥ ΕΦΗΜΕΡΙΔΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ὕπ' Ἀρ. 419 τῆς 23ης ΙΟΥΝΙΟΥ 1965

ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ

ΜΕΡΟΣ Ι

Ὁ περί τῆς Συμβάσεως περί Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει (Κυρωτικός) Νόμος τοῦ 1965, τὸ κείμενον τοῦ ὁποῦ ἀκολουθεῖ, ἐκδίδεται διὰ δημοσιεύσεως εἰς τὴν ἐπίσημον ἐφημερίδα τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας συμφώνως τῷ Ἀρθρῷ 52 τοῦ Συντάγματος.

Ἀριθμὸς 30 τοῦ 1965

ΝΟΜΟΣ ΕΠΙΚΥΡΩΝ ΤΗΝ ΔΙΕΘΝΗ ΣΥΜΒΑΣΙΝ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΖΩΗΣ ΕΝ ΘΑΛΑΣΣΗ ΤΟΥ 1960

Ἐπειδὴ τὴν 17ην Ἰουνίου 1960, ἐγένετο ἐν Λονδίῳ Διεθνῆς Σύμβασις περί τῆς Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει. Προσίμιον.

Καὶ ἐπειδὴ διὰ τοῦ ἀρθροῦ Χ τῆς Συμβάσεως προνοεῖται ὅτι θὰ ἐπιτρέπηται εἰς Κράτος μὴ ὑπογράφον ἀρχικῶς τὴν Σύμβασιν ὅπως προσχωρήσῃ εἰς ταύτην καθ' οἷονδήποτε χρόνον ἀφ' ὅτου ἐτέθη ἐν ἰσχύϊ ἡ Σύμβασις τῆς προσχωρήσεως πραγματοποιουμένης διὰ καταθέσεως ἐγγράφου δηλώσεως παρὰ τῷ Διακυβερνητικῷ Ναυτιλιακῷ Συμβουλευτικῷ Ὄργανισμῷ.

Καὶ ἐπειδὴ ἡ Κυβέρνησις τῆς Δημοκρατίας διὰ τῆς ὑπ' ἀρ. 4127 ἀποφάσεως τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου ἡμερομηνίας 22ας Σεπτεμβρίου 1964, ἀπεφάσισεν ὅπως προσχωρήσῃ εἰς τὴν Σύμβασιν καὶ ἐξουσιοδότησε τὸν Ὑπουργὸν Ἐξωτερικῶν ὅπως καταθέσῃ τὴν σχετικὴν ἔγγραφον δηλώσιν παρὰ τῷ Διακυβερνητικῷ Ναυτιλιακῷ Συμβουλευτικῷ Ὄργανισμῷ.

Καὶ ἐπειδὴ ὁ Ὑπουργὸς Ἐξωτερικῶν διὰ τῆς τοιαύτης ἐγγράφου δηλώσεως τοῦ παρὰ τῷ Διακυβερνητικῷ Ναυτιλιακῷ Ὄργανισμῷ ἡμερομηνίας 17ης Μαρτίου 1965, ἐκοινοποίησε τὴν προσχώρησιν τῆς Δημοκρατίας εἰς τὴν Σύμβασιν.

Διὰ ταῦτα ἡ Βουλὴ τῶν Ἀντιπροσώπων ψηφίζει ὡς ἀκολουθῶς :

1. Ὁ παρῶν Νόμος δύναται νὰ ἀναφέρηται ὡς ὁ περί τῆς Συμβάσεως περί Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει (Κυρωτικός) Νόμος τοῦ 1965. Συνοπτικὸς τίτλος.

2. Ἐν τῷ παρόντι Νόμῳ, ἐκτὸς ἐὰν ἄλλως προκύπτῃ ἐκ τοῦ κειμένου— Ἑρμηνεία.

« Σύμβασις » σημαίνει τὴν Διεθνή Σύμβασιν περί Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, ἥτις ἐγένετο ἐν Λονδίῳ τὴν 17ην Ἰουνίου 1960, καὶ ἥτις εἶναι προσηρτημένη ὡς Παράρτημα «Α» εἰς τὴν Τελικὴν Πράξιν τῆς ἐπὶ τούτῳ Διεθνoῦς Συσκέψεως τὴν ὑπογράφεϊσαν τὴν 17ην Ἰουνίου 1960, μετὰ τῶν συνημμένων τῆς Συμβάσεως Κανονισμῶν.

3. Ἡ Σύμβασις, τὸ κείμενον τῆς ὁποίας ἐκτίθεται εἰς τὸν Πίνακα ὡς καὶ ἡ εἰς αὐτὴν προσχωρήσις τῆς Κυπριακῆς Δημοκρατίας διὰ τοῦ παρόντος Νόμου κυροῦται. Κύρωσις τῆς Συμβάσεως. Πίναξ.

Κανονισμοί

4. Το Ύπουργικόν Συμβούλιον ἐκδίδει Κανονισμούς, δημοσιευόμενους εἰς τὴν ἐπίσημον ἡμερησίαν τῆς Δημοκρατίας κανονίζοντας πᾶσαν ἀναγκαίαν λεπτομέρειαν διὰ τὴν ἐκτέλεσιν τῆς Συμβάσεως καὶ προτροπῆς διὰ τὴν ἐπιβολὴν ποινῆς φυλακίσεως μὴ ὑπερβαίνουσης τοὺς τρεῖς μῆνας ἢ προστίμου μὴ ὑπερβαίνοντος τὰς διακοσίας λίρας ἢ καὶ ἀμφοτέρας τὰς ποινὰς δι' οἰανδήποτε παράβασιν ἢ μὴ συμμόρφωσιν πρὸς τοὺς Κανονισμούς.

Π Ι Ν Α Ξ

("Ἄρθρον 3).

ΤΕΛΙΚΗ ΠΡΑΞΙΣ ΤΗΣ ΔΙΕΘΝΟΥΣ ΔΙΑΣΚΕΨΕΩΣ ΔΙΑ ΤΗΝ
ΑΣΦΑΛΕΙΑΝ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΖΩΗΣ ΕΝ ΘΑΛΑΣΣῃ, 1960

Τῇ προσκλήσει τοῦ Διακυβερνητικοῦ Ναυτιλιακοῦ Συμβουλευτικοῦ Ὄργανισμοῦ, συνεκλήθη διάσκεψις ἐν Λονδίνω ἀπὸ τῆς 17ης Μαΐου μέχρι τῆς 17ης Ἰουνίου 1960 μὲ σκοπὸν τὴν κατάρτισιν Συμβάσεως, ἥτις θὰ ἀντικαταστήσῃ τὴν ὑπογραφεῖσαν ἐν Λονδίνω τὴν 10ην Ἰουνίου 1948 Διεθνή Σύμβασιν περὶ Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει.

Αἱ Κυβερνήσεις τῶν κατωτέρω χωρῶν, ἐπιθυμοῦσαι νὰ προαγάγωσι τὴν ἀσφάλειαν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς ἐν θαλάσσει, διὰ τοῦ καθορισμοῦ κοινῆ συμφωνία ὁμοιομόρφων ἀρχῶν καὶ κανονισμῶν, ἀντεπροσωπεύθησαν ἐν τῇ Διασκέψει ὑπὸ Πληρεξουσίων :

Ἀργεντινὴ	Ὁλλανδία
Αὐστραλία	Νέα Ζηλανδία
Βέλγιον	Νορβηγία
Βραζιλία	Πακιστάν
Βουλγαρία	Παναμᾶς
Καμεροῦν	Περου
Καναδᾶς	Φιλιππῖναι
Κίνα	Πολωνία
Κούβα	Πορτογαλλία
Τσεχοσλοβακία	Ἰσπανία
Δανία	Σουηδία
Δομινικανὴ Δημοκρατία	Ἑλβετία
Φινλανδία	Ἐνωσις Σοβιετικῶν Σοσιαλιστικῶν Δημοκρατιῶν
Γαλλία	Ἡνωμένη Ἀραβικὴ Δημοκρατία
Ὁμοσπονδιακὴ Γερμανικὴ Δημοκρατία	Ἡνωμένον Βασίλειον Μεγάλης Βρετανίας καὶ Βορείου Ἰρλανδίας
Ἑλλάς	Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι Β. Ἀμερικῆς
Οὐγγαρία	Βενεζουέλα
Ἰσλανδία	Γιουγκοσλαβία
Ἰνδία	Ἰταλία
Ἰρλανδία	Δημοκρατία Κορέας
Ἰσραήλ	Λιβερία
Ἰαπωνία	
Κουβέιτ	
Μεξικόν	

Αἱ Κυβερνήσεις τῶν κατωτέρω χωρῶν ἀντεπροσωπεύθησαν ἐν τῇ Διασκέψει ὑπὸ Παρατηρητῶν :

Κεϋλάνη	Ρουμανία
Χιλὴ	Ταϊλάνδη
Γουϊνέα	Τουρκία
Ἰνδονησία	Νοτιοαφρικανικὴ Ἐνωσις
Ἰράν	Βιετνάμ

Ἐπίσης οἱ κατωτέρω Διακυβερνητικοὶ Ὄργανισμοὶ ἀντεπροσωπεύθησαν ἐν τῇ Διασκέψει ὑπὸ Παρατηρητῶν :

Ἡνωμένα Ἔθνη	Διεθνὴς Ἐνωσις Τηλεπικοινωνιῶν
Ὄργανισμός Τροφίμων καὶ Γεωργίας	Διεθνὴς Ὄργανισμός Ὑγείας
Διεθνὴς Ἐπιτροπὴ Ἀτομικῆς Ἐνεργείας	Διεθνὴς Μετεωρολογικὸς Ὄργανισμός
Διεθνὴς Ὄργαν. Πολιτικῆς Ἀεροπορίας	Διεθνὴς Γραφεῖον Ὑδρογραφίας
Διεθνὴς Ὄργανισμός Ἐργασίας.	

Πρὸς πραγματοποίησιν τοῦ σκοποῦ τῆς ἡ Διάσκεψις κατήρτισε τὰς κατωτέρω Ἐπιτροπὰς, τῶν ὁποίων Πρόεδροι ἦσαν οἱ κάτωθι :

- Ἐπιτροπὴ Ἀρχηγῶν Ἀντιπροσωπειῶν : Sir Gilmour Jenkins (Ἡνωμένον Βασίλειον).
- Ἐπιτροπὴ Ἐλέγχου Διαπιστευτηρίων : κ. Eleuterio Caparas (Φιλιππῖνοι).
- Ἐπιτροπὴ Σχεδίου : κ. Dennis G. Haselgrove (Ἡνωμένον Βασίλειον).
- Ἐπιτροπὴ Γενικῶν Διατάξεων : κ. Jean-Georges Roullier (Γαλλία).
- Ἐπιτροπὴ Κατασκευῶν : Dr. Ing. Gino Solda (Ἰταλία).
- Ἐπιτροπὴ Σωστικῶν Μέσων : κ. Wladjslaw Miliewski (Πολωνία).
- Ἐπιτροπὴ Ἀσυρμάτου : κ. Per Mortensen (Νορβηγία).
- Ἐπιτροπὴ Ἀσφαλείας Ναυσιπλοΐας : κ. Anders Bache (Δανία).
- Ἐπιτροπὴ Μεταφορᾶς Σιτηρῶν, Μεταλλευμάτων καὶ Ἐμπορευμάτων Χύμα : Πλοίαρχος κ. Π. Παγώνης (Ἑλλάς).
- Ἐπιτροπὴ Μεταφορᾶς Ἐπικινδύνων Φορτίων : κ. A. W. Clarke (Ἡνωμένον Βασίλειον).
- Ἐπιτροπὴ Ἀσφαλείας Πυρηνοκινήτων Πλοίων : κ. Arthur Gatewood (Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι).

Ἡ Διάσκεψις εἶχεν ὑπ' ὄψιν τῆς καὶ ἐχρησιμοποίησεν ὡς βάσιν διὰ τὰς συζητήσεις τὴν Διεθνῆ Σύμβασιν περὶ Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, 1948, καὶ τοὺς Διεθνεῖς Κανονισμοὺς πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει, 1948.

Ἐπὶ πλέον, ἡ Διάσκεψις ἐξετάσασα μετὰ προσοχῆς τὰ νέα προβλήματα ἅτινα ἀνέκυψαν ἐκ τῆς χρησιμοποίησεως τῆς πυρηνικῆς ἐνεργείας διὰ τὴν πρόωσιν τῶν ἐμπορικῶν πλοίων καὶ ἔχουσα ὑπ' ὄψιν τοὺς ἐνυπάρχοντας κινδύνους εἰς τὰ πυρηνοκίνητα πλοῖα, ἀνεγνώρισε τὴν σημασίαν διὰ τὴν σύναψιν διεθνούς συμφωνίας ἐπ' αὐτοῦ. Λαμβάνουσα ὑπ' ὄψιν τὰς τεχνικὰς προόδους εἰς τὸ πεδῖον τοῦτο, αἰτινες ἐνδεχομένως θὰ λάβωσι χώραν εἰς τὸ προσεχὲς μέλλον, ἡ Διάσκεψις ἀπεφάσισε νὰ περιλάβῃ εἰς τὸ κείμενον, μιᾶς ἀναθεωρηθείσης Συμβάσεως διὰ τὴν Ἀσφάλειαν τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, μικρὸν μόνον ἀριθμὸν Κανονισμῶν ἀναφερομένων εἰς τὰ ζητήματα ἀρχῶν καὶ μεθόδων ἀφορῶντων τὰ πυρηνοκίνητα πλοῖα.

Κατόπιν συζητήσεων, ὡς ἀποδεικνύεται ἐκ τῶν ἀπολογισμῶν καὶ ἐκθέσεων τῶν διαφόρων Ἐπιτροπῶν καὶ τῶν Συνεδριάσεων τῆς Ὀλομελείας, ἡ Διάσκεψις ἐπεξεργάσθη καὶ ὑπέβαλε πρὸς ὑπογραφήν καὶ ἀποδοχὴν τὴν Διεθνῆ Σύμβασιν τῆς Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, 1960, ἣτις προώρισται νὰ ἀντικαταστήσῃ τὴν Διεθνῆ Σύμβασιν Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, 1948. Ἡ Διεθνὴς Σύμβασις τῆς Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, 1960, εἶναι προσηρητέμη ὡς Παράρτημα Α τῆς παρούσης Τελικῆς Πράξεως.

Ἡ Διάσκεψις εἶχεν ἐπίσης ὑπ' ὄψιν τῆς καὶ ἐχρησιμοποίησεν ὡς βάσιν διὰ τὰς συζητήσεις τοὺς ἰσχύοντας Διεθνεῖς Κανονισμοὺς πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει. Ἡ Διάσκεψις ἔκρινε καλὸν νὰ ἀναθεωρήσῃ τοὺς Κανονισμοὺς τούτους καὶ ἐνέκρινε τοὺς ἀναθεωρηθέντας Διεθνεῖς Κανονισμοὺς πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει, ἀλλ' ἀπεφάσισε νὰ μὴ προσαρτήσῃ τοὺς ἀναθεωρηθέντας τούτους Κανονισμοὺς εἰς τὴν Διεθνῆ Σύμβασιν περὶ Ἀσφαλείας τῆς Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, 1960.

Ἡ Διάσκεψις καλεῖ τὸν Διακυβερνητικὸν Ναυτιλιακὸν Συμβουλευτικὸν Ὄργανισμὸν νὰ διαβιβάσῃ τοὺς ἀναθεωρηθέντας Διεθνεῖς Κανονισμοὺς πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει εἰς τὰς Κυβερνήσεις αἰτινες ἔχουσιν ἀποδεχθῆ τούτους ἰσχύοντας Διεθνεῖς Κανονισμοὺς πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει, καὶ καλεῖ ὁμοίως τὸν Διακυβερνητικὸν Ναυτιλιακὸν Συμβουλευτικὸν Ὄργανισμὸν ὅπως, ὅταν ἐπέλθῃ οὐσιωδῶς ὁμόθυμος ἀποδοχὴ τῶν ἀναθεωρηθέντων Διεθνῶν Κανονισμῶν πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει, νὰ ὀρίσῃ τὴν ἡμερομηνίαν, ἀφ' ἧς οὗτοι θέλουσιν ἐφαρμοσθῆ παρὰ τῶν κρατῶν ἅτινα ἀπεδέχθησαν τούτους.

Ἡ Διάσκεψις παρακαλεῖ τὸν Διακυβερνητικὸν Ναυτιλιακὸν Συμβουλευτικὸν Ὄργανισμὸν ὅπως προειδοποιήσῃ τὰς Κυβερνήσεις πάντων τῶν Κρατῶν τούλαχιστον ἐν ἔτος πρὸ τῆς ἡμερομηνίας ταύτης.

Οἱ Διεθνεῖς Κανονισμοὶ πρὸς Ἀποφυγὴν Συγκρούσεων ἐν Θαλάσσει, καθὼς οὗτοι ἀναθεωρήθησαν ὑπὸ τῆς Διασκεψέως, εἶναι προσηρητέμοι ὡς Παράρτημα Β εἰς τὴν παρούσαν Τελικὴν Πράξιν.

Ἡ Διάσκεψις ἐδέχθη ἀριθμὸν τινα συστάσεων ἐνδιαφερουσῶν τὰ Πυρηνοκίνητα Πλοῖα (αἵτινες εἶναι προσηρτημένοι εἰς τὸ Παράρτημα Γ τῆς παρούσης Τελικῆς Πράξεως), ὅπως διευκολύνῃ τὰς Κυβερνήσεις εἰς τὴν ἐφαρμογὴν τῶν Κανονισμῶν τῶν περιεχομένων εἰς τὴν Διεθνή Σύμβασιν Ἀσφαλείας Ἀνθρωπίνης Ζωῆς ἐν Θαλάσσει, 1960, καὶ ἐπισύρῃ τὴν προσοχὴν αὐτῶν ἐπὶ τῶν κυρίων προβλημάτων ἅτινα ἀπαιτοῦσιν ἐξέτασιν κατὰ τὸ παρὸν στάδιον τῆς τεχνικῆς ἀναπτύξεως.

Ἡ Διάσκεψις ἐδέχθη ἐπίσης ἄλλας συστάσεις ἐπὶ ἀριθμοῦ ζητημάτων ἅτινα προέκυψαν κατὰ τὰς συζητήσεις αὐτῆς. Αἱ συστάσεις αὗται εἶναι προσηρτημένοι ὡς Παράρτημα Δ εἰς τὴν παροῦσαν Τελικὴν Πράξιν.

Ἐφ' ᾧ οἱ Ἀντιπρόσωποι τῶν διαφόρων χωρῶν ἔθεσαν τὰς ὑπογραφὰς των ἐν τῇ παρούσῃ Τελικῇ Πράξει.

Ἐγένετο ἐν Λονδίῳ τὴν δεκάτην ἐβδόμην Ἰουνίου 1960, εἰς ἀπλοῦν, Ἀγγλιστὶ καὶ Γαλλιστὶ, ἀμφοτέρων τῶν κειμένων ἐχόντων ἴσην ἰσχύν.

Τὰ πρωτότυπα κείμενα θὰ κατατεθῶσι παρὰ τῷ Διακυβερνητικῷ Ναυτιλιακῷ Συμβουλευτικῷ Ὄργανισμῷ, ὁμοῦ μετὰ κειμένων εἰς τὴν Ρωσικὴν καὶ Ἰσπανικὴν γλῶσσαν ἅτινα θὰ εἶναι μεταφράσεις.

Ὁ Διακυβερνητικὸς Ναυτιλιακὸς Συμβουλευτικὸς Ὄργανισμὸς θὰ διαβιβάσῃ ἐπικυρωμένα ἀντίγραφα τῆς Τελικῆς ταύτης Πράξεως καὶ ἀντίγραφα τῶν μεταφράσεων εἰς ἐκάστην Κυβέρνησιν κληθεῖσαν νὰ ἀποστείλῃ Ἀντιπροσώπους ἢ Παρατηρητὰς εἰς τὴν Διάσκεψιν.

Ὁ Πρόεδρος

GILMOUR JENKINS.

Ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς :

W. GRAHAM.

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Ἀργεντινῆς Δημοκρατίας :

C. A. SANCHEZ SANUDO.

M. H. CALZOLARI.

N. G. PALAGIOS.

W. J. P. MAIDANA.

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Κοινοπολιτείας τῆς Αὐστραλίας :

T. NORRIS

A. N. BOULTON

A. J. EDWARDS

C. M. CARROLL

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Βασιλείου τοῦ Βελγίου :

R. E. VANCRAEYNEST

A. J. DE MULDER

PH. DE GERLACHE DE GOMERY

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῶν Ἠνωμένων Πολιτειῶν τῆς Βραζιλίας :

LUIS CLOVIS DE OLIVEIRA

SYLVIO DA ROCHA POLLIS

LUIZ GONZAGA DORING

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Βουλγαρίας :

PETKO DOKOV DOYNOV

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Καμερόν :

CH. SAGUEZ

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Καναδά :

GEORGE A. DREW

ALAN CUMYN

M. F. MUNRO

J. H. KAY

H. O. BUCHANAN

J. G. MALLOCH

W. S. MORRISON

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Κίνας :

WU NAN-JU

C. M. WEI

YU-SHANG LI

MICHAEL KAHN

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Κούβας :

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Τσεχοσλοβακίας :

MIROSLAV GALUSKA

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Βασιλείου τῆς Δανίας :

J. WORM

ANDERS BACHE

S. KIRKMAN-MOLLER

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τοῦ Δομινίκου :

HECTOR GARCIA-GODOY

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Φινλανδίας :

VOLMARI SARKKA

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Γαλλικῆς Δημοκρατίας :

G. GRANDVAL

J. ROULLIER

C. MAUREL

LOUIS AUDIGOU

YVES ROCQUEMONT

M. BUREAU

P. ESTIENNE

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Ὁμοσπονδιακῆς Δημοκρατίας τῆς Γερμανίας :

H. HERWARTH

K. SCHUBERT

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Βασιλείου τῆς Ἑλλάδος :

Π. ΠΑΓΩΝΗΣ

B. ΧΑΝΙΔΗΣ

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Οὐγγαρίας:
B. SZILAGYI

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Ἰσλανδίας:
HJALMAR R. BARDARSON
PALL RAGNARSSON

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῶν Ἰνδιῶν:
R. L. GUPTA
C. P. SRIVASTAVA
T. B. BOSE
G. S. SINGH

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Ἱρλανδίας:
VALENTIN IREMONGER

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Κράτους τοῦ Ἰσραήλ
I. J. MINITZ
M. OFER
M. ECKDISH

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Ἰταλικῆς Δημοκρατίας:
F. GHIGLIA
DOMENICO TESTA
GIORGIO CAVALLINI
GIORGIO MERIGGI

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Ἰαπωνίας:
TORU NAKAGAWA
MASAO MIZUSHINA
TOKUJI WAKASA
MITSUO SATO
SANKICHI SUZUKI
S. YAHAGI
M. MATSUZAKI
KOJI SEKIYA
SHIZUO NODA
H. NAKANISHI
N. MATSUZAWA
N. NAKANO
M. KURAMOTO
S. OKADA
J. KITAGAWA
T. SUGIYAMA
M. KUTSUKI
M. MAEDA
I. KOIDE
K. OKADA
M. YAMAGATA
A. YAMAGATA
S. TAMIYA
T. NISHIJIMA

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Κορέας:
TONG JIN PARK

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Κουβέιτ:
M. QABAZARD
H. GEO. WAUGH

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Λιβερτίας:
GEO. T. BREWER, Jr.
EDW. R. MOORE
E. B. MCCROHAN, Jr.
G. BUCHANAN
L. J. BRINTON
EDGAR T. KONSBERG

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῶν Ἠνωμένων Πολιτειῶν τοῦ Μεξικοῦ:

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Βασιλείου τῆς Ὀλλανδίας:

C. MOOLENBURGH
E. SMIT FZN
A. F. VAS DIAS
P. A. VERGROESEN
J. METZ

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Νέας Ζηλανδίας:

VICTOR G. BOIVIN
H. RUEGG
J. P. MCVEAGH

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Βασιλείου τῆς Νορβηγίας:

NEUBERTH WIE
MODOLV HAREIDE
H. B. ANDRESEN
KJELL HAUGERUD ANDERSEN
KJELL RASMUSSEN
E. J. SALVESEN
WALTER BILDØE
ODD LOENNECHEN

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τοῦ Πακιστάν:

MOHAMMED YOUSUF
M. ZAKAULLAH

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τοῦ Παναμά:

J. MEDINA
JOAQUIN F. FRANCO, Jr.
R. PHILLIPPS P.
ALFRED L. NICHOLSON
MANUEL A. ACAZA

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τοῦ Περού:

RICARDO RIVERA SCHREIBER
H. WIELAND

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῶν Φιλιππίνων:

E. CAPAPAS
AGUSTIN L. MATHAY
C. CALUAG

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Λαϊκῆς Δημοκρατίας τῆς Πολωνίας:

L. SZYMANSKI
W. MILEWSKI

Διὰ τὴν Κυβέρνησιν τῆς Δημοκρατίας τῆς Πορτογαλλίας:

ADOLFO DO AMARAL ABRANCHES
PINTO
JOAQUIN CARLOS ESTEVES CAR-
DOSO.
ANTONIO DE JESUS BRAZ BELO DE
CARVALHO MANUEL ANTUNES
DA MOTA.